

特別講義のお知らせ

コペンハーゲン大学教授

Prof. dr. Jens Nørgård-Sørensen

イェンス・ネルゴールド＝セレンセン博士

講義題目

On the history of Russian syntax

ロシア語統語法の歴史について

Old Russian syntax

- [...] *obladaoux sracini jegiuptom?* (PrL)
control.IMPERF.3PL Saracen.PL.NOM Egypt.SG.INST
'The Saracens gained control of Egypt'
- *Rodijaniane more obladauxe* (GA)
Rhodians sea-SG.ACC control-PTCP.PST.ACT-M.PL.NOM
'The Rhodians having gained control of the sea...'
- *oblasti toja Ambrosij* [...] *obladauxe* (GA)
district-F.SG.GEN this-F.SG.GEN Ambrosij control.IMPF.3.SG
'Ambrosij controlled this district'

日時：2011年11月1日（火）午前10時20分～12時

場所：東京大学（本郷キャンパス）

〒113-0033 東京都文京区本郷7-3-1

文学部3号館7階 スラヴ文学演習室

司会：野町素己（北海道大学スラブ研究センター准教授）

講演は英語で行われます。専門的関心をお持ちの方のご来聴を歓迎します。
なお、セレンセン教授はロシア語史を専門とする世界的なスラヴ語学者で、
研究誌 *Scando Slavica* の編集長でもあります。業績等の詳細は以下をご覧ください。

<http://ccrs.ku.dk/staff/profile/?id=174145>

東大構内案内図 http://www.u-tokyo.ac.jp/campusmap/cam01_05_03_j.html

問い合わせ先

東京大学人文社会系研究科・文学部スラヴ文学研究室

金沢美知子 E-mail: knzw@l.u-tokyo.ac.jp Tel: 03(5841)3847

On the history of Russian syntax

Jens Nørgård-Sørensen

It is generally assumed that verb – argument relations were relatively loose in Old Russian. Unlike in Modern Russian, which has a fully developed valency system where the verb determines the number of arguments and their (case) forms, many Old Russian verbs combined with more than one case form in one and the same argument slot or were even open to distinctly different syntactic structures. Approached from the traditional point of view of “verbal government” the data leave a picture of a relatively chaotic syntax in Old Russian and a gradual development up through the centuries towards the apparently more transparent valency system of Modern Russian. Since we must assume that all natural languages exhibit roughly the same (high) degree of structural order this picture must be considered misleading.

With the purpose of offering an alternative description I shall present a number of examples of A2 variation in Old Russian and argue that the syntactic system of Old Russian in general can be interpreted not as valency-based, but rather as construction-based. In order to reach at a coherent description that makes sense in relation to the Old Russian data one must turn the focus away from the verb and in the direction of the construction. It appears that it is possible to set up paradigms of constructions, and that the concept of construction is a prerequisite for making sense of the case forms filling the argument slots. A digression to PIE syntax as sketched by Meillet reveals that the construction-based syntax of Old Russian is probably inherited from an earlier stage of the language.

Finally, by briefly contrasting Old and Modern Russian I shall discuss the principal difference between a construction-based and a valency-based syntax. Both systems can be described in terms of verbs, arguments and adjuncts, but only in a valency-based system is the verb the organising centre.